

Curriculum vitae

Nihal Ouazzani Chahdi

Rupprechstr. 28, 95444 Bayreuth

+49 15 90 63 86 52 9 / +212 674 00 21 62

nihal.ouazzani5@gmail.com

EDUCATION

10/ 2022 – Ongoing

**Doctoral Candidate at The Bayreuth International
Graduate School of African Studies**

Project Title: Trances in Translation: Towards an Ethical Turn in
Translating Alterity in the Moroccan Sufi Ritual al- ḥaḍra

10/2018 – 10/2020

**M.A., Sidi Mohamed Ben Abdellah University: Faculty of
Letters and Human Sciences (Fes, Morocco)**

Translation and Cross-Cultural Communication MA Program
Project Title: Translating Voices of Dissidence in Fatna Lbouih
and Youssef Meddad 's Atlassiyat: Decolonizing Gender, the
Politics of Memory, and Human Rights in Morocco

09/2015 – 06/2018

**B.A., Sidi Mohamed Ben Abdellah University: Faculty of
Letters and Human Sciences (Fes, Morocco)**

Major: English Studies: Literary and Cultural Studies

09/2012 – 06/2015

BACCALAUREAT

Salah Eddine El Ayoubi Highschool
Economics

SCHOLARSHIPS AND GRANTS

02/2020 – 07/2020

**Fully Funded, One Semester Long Scholarship During M.A.,
Babes-Bolyai University: Faculty of Letters (Cluj-Napoca,
Romania)**

10/2022 - PRESENT

**DAAD: Research Grants – Doctoral Programs in Germany,
Bayreuth International Graduate School of African Studies**

LANGUAGES

MOROCCAN ARABIC: MOTHER TONGUE

ARABIC: C1

ENGLISH: C1

FRENCH: C1

GERMAN: B1

RESEARCH AREAS

**Islamic Studies, Translation and Cultural Studies, Sufism in Contemporary Morocco,
Sufi Poetry, Knowledge and Textual practice.**

STUDY PROGRAMS ABROAD AND FIELDWORK

02/2020 – 07/2020

**One Semester Erasmus, M.A., English Cultural Studies/ Migration
Studies. Babes-Bolyai University: Faculty of Letters/ Faculty of
Political, Administrative and Communication Sciences**

03/2023 – 06/2023

Fieldwork in the Northern Area of Morocco